

## El mirar de la maja

Text by *Fernando Periquet* (1873-1940)

Set by *Enrique Granados* (1867-1916), from *Colección de tonadillas*, #6

<b>¿Por qué</b>	<b>es</b>	<b>en</b>	<b>mis</b>	<b>ojos</b>
[pɔr 'ke_	es	em	mis	'ɔ.xɔs]
Why	it-is	in	my	eyes

tan hondo el mirar  
que a fin de cortar desdenes  
y enojos los suelo entornar?  
¿Qué fuego dentro llevarán  
que si acaso con calor  
los clavo en mi amor  
sonrojo me dan?

Por eso el chispero  
a quien mi alma dí  
al verse ante mí  
me tira el sombrero  
y dícame así:  
“Mi Maja, no me mires más  
que tus ojos rayos son  
y ardiendo en pasión  
la muerte me dan.”

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

